# noco & INT Genius<sup>®</sup>

Wichtige Produktinformationen und eingeschränkte Garantie



### **GEFAHR**



LESEN UND VERSTEHEN SIE DIESE SICHERHEITSHINWEISE VOR GEBRAUCH DES PRODUKTS. Die Nichtbefolgung der Sicherheitsanweisungen kann STROMSCHLÄGE, EXPLOSIONEN, oder FEUER verursachen, was SCHWERE VERLETZUNGEN, TOD, oder SACHSCHÄDEN zur Folge haben kann.



Stromschlag Das Produkt ist ein elektrisches Gerät, welches Stromschläge und ernsthafte Verletzungen verursachen kann. Zerschneiden oder beschädigen Sie nicht die Netzkabel. Tauchen Sie das Gerät nicht unter Wasser und sorgen Sie dafür, dass es nicht nass wird.



Explosion Nicht überwachte, inkompatible oder beschädigte Batterien können bei der Benutzung mit dem Produkt zu einer Explosion führen. Lassen Sie das Produkt während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt. Versuchen Sie nicht, eine eingefrorene oder beschädigte Batterie zu laden. Verwenden Sie das Produkt nur mit Batterien mit der empfohlenen Spannung. Verwenden Sie das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen.

## $\bigwedge$

#### **GEFAHR**



Feuer Das Produkt ist ein elektrisches Gerät, welches Hitze erzeugt und Verbrennungen verursachen kann. Decken Sie das Produkt nicht ab. Rauchen Sie nicht und benutzen Sie keinerlei Gegenstände, die elektrische Funken oder Feuer erzeugen, während Sie das Produkt bedienen. Halten Sie das Produkt fern von brennbaren Materialien.



Verletzungen am Auge Tragen Sie bei der Bedienung des Produkts einen Augenschutz. Batterien können explodieren und herumfliegende Teile können Sie verletzen. Batteriesäure kann zu Augen- und Hautirritationen führen. Sollte Batteriesäure in die Augen oder auf die Haut gelangen, spülen Sie den betroffenen Bereich mit laufendem klarem Wasser aus und kontaktieren Sie umgehend den Giftnotruf.



Explosive Gase In der Nähe von Blei- und Lithium-Ionen-Batterien zu arbeiten ist gefährlich. Batterien erzeugen explosive Gase während des normalen Betriebs. Um das Risiko einer Batterieexplosion zu senken, befolgen Sie alle Sicherheitsanweisungen sowie die Sicherheitshinweise des Batterieherstellers und der Hersteller von jeglichem Zubehör, das in der Nähe der Batterie verwendet wird. Prüfen Sie die Warnhinweise auf diesem Produkt und auf dem Motor.

# Wichtige Sicherheitshinweise

**Proposition 65** Batteriepole, -klemmen und ähnliche Teile enthalten Chemikalien, einschließlich Blei. Der Staat Kalifornien hat anerkannt, dass diese Materialien Krebs verursachen oder zu Geburtsfehlern und anderen reproduktiven Schäden führen können.

#### Persönliche Vorsichtsmaßnahmen

Verwenden Sie das Produkt nur für den dafür vorgesehenen Zweck. Es sollte sich jemand in Hör- bzw. Reichweite befinden, um Ihnen im Falle eines Notfalls helfen zu können. Halten Sie sauberes Wasser und Seife griffbereit, für den Fall, dass Sie mit Säure in Kontakt geraten. Tragen Sie eine Schutzbrille und Schutzkleidung während Sie in der Nähe einer Batterie arbeiten. Waschen Sie Ihre Hände nach jedem Umgang mit Batterien oder damit zusammenhängenden Materialien. Tragen Sie keine Metallgegenstände, einschließlich Werkzeuge, Uhren oder Schmuck, während Sie mit Batterien arbeiten und hantieren Sie mit diesen auch nicht in der Nähe der Batterie. Wenn Metall auf die Batterie fällt, könnten Funken oder Kurzschlüsse verursacht werden, die zu Stromschlägen, Feuer oder Explosion führen und Verletzungen, Tod oder Sachschäden zur Folge haben können.



Minderjährige Beabsichtigt der "Käufer" das Produkt von einem Minderjährigen verwenden zu lassen, stimmt der erwachsene Käufer zu, jedem Minderjährigen vor Gebrauch genaue Anweisungen und Sicherheitshinweise zur Verfügung zu stellen. Das Versäumnis, diese Informationen zur Verfügung zu stellen, liegt in der alleinigen Verantwortung des "Käufers". Der "Käufer" stellt NOCO von jeglicher Haftung für unbeabsichtigte oder falsche Bedienung durch Minderjährige frei.

**Erstickungsgefahr** Zubehörteile können eine Erstickungsgefahr für Kinder darstellen. Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt in der Nähe des Produkts oder von Zubehörteilen. Das Produkt ist kein Spielzeug.

Bedienung Seien Sie vorsichtig bei der Bedienung des Produkts. Das Produkt kann durch Stöße beschädigt werden. Benutzen Sie kein beschädigtes Produkt. Hierzu gehören unter anderem, jedoch nicht ausschließlich, Schäden am Gehäuse oder beschädigte Kabel. Benutzen Sie das Produkt nicht mit einem beschädigten Netzkabel und schließen Sie es nicht

an lockere Steckdosen an. Feuchtigkeit und Flüssigkeiten können das Produkt beschädigen. Bedienen Sie das Produkt oder elektrische Komponenten nicht in der Nähe von Flüssigkeiten. Lagern und bedienen Sie das Produkt an trockenen Orten. Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn es nass geworden ist. Sollte das Produkt während des Betriebs nass werden, ziehen Sie sofort das Kabel aus der Steckdose und aus dem Produkt und setzen Sie den Betrieb auf keinen Fall fort. Schalten Sie das Produkt nicht vom Strom ab, indem Sie an den Kabeln ziehen.

Änderungen Versuchen Sie nicht, Teile des Produkts anzupassen, zu verändern oder zu reparieren. Das Zerlegen des Produkts kann zu Verletzungen, Tod oder Sachschäden führen. Sollte das Produkt beschädigt werden, nicht richtig funktionieren oder in Kontakt mit Flüssigkeiten kommen, stellen Sie es sofort ab und kontaktieren Sie NOCO. Jegliche Änderungen am Produkt führen zu einem Verlust der Garantie.

**Zubehör** Dieses Produkt ist nur für die Verwendung mit NOCO-Zubehör zugelassen. NOCO haftet nicht für die Sicherheit des Nutzers oder Schäden infolge der Verwendung von Zubehör, das nicht durch NOCO zugelassen wurde.

Position Achten Sie darauf, dass das Produkt nicht in Kontakt mit Batteriesäure kommt. Bedienen Sie das Produkt nicht in geschlossenen oder wenig belüfteten Bereichen. Legen Sie keine Batterie auf das Produkt. Mit der angemessenen Platzierung des Kabels vermeiden Sie Unfallschäden durch sich bewegende Autoteile (einschließlich Motorhaube und Türen), sich bewegende Motorteile (einschließlich Lüfterflügel, Riemen und Riemenscheiben) sowie durch mögliche Stolpergefahr, die zu Verletzungen oder Tod führen kann.

**Betriebstemperatur** Das Produkt eignet sich für den Betrieb bei einer Außentemperatur von -30° C to 50° C. Lagern oder bedienen Sie das Produkt nicht außerhalb der angegebenen Temperaturspannen. Versuchen Sie nicht, eine eingefrorene Batterie zu laden. Trennen Sie das Produkt sofort ab, sollte die Batterie übermäßig warm werden.

**Lagerung** Lagern oder bedienen Sie das Produkt nicht in Bereichen, die eine hohe Konzentration von Staub oder luftgetragenen Stoffen aufweisen. Lagern Sie das Produkt auf flachen, sicheren Oberflächen, so dass es nicht herunterfallen kann. Lagern Sie das Produkt an einem trockenen Ort. Die Lagertemperatur beträgt -20 ° C - 25 ° C (Durchschnittstemperatur ). Nicht über 80 ° C unter jeder Bedingung.

Kompatibilität Das Produkt ist ausschließlich mit 12V-Bleibatterien kompatibel. Versuchen Sie nicht, das Produkt mit anderen Batterietypen zu verwenden. Das Fremdstarten anderer chemischer Batteriezusammensetzungen kann zu Verletzungen, Tod oder Sachschäden führen. Kontaktieren Sie zunächst den Hersteller, bevor Sie versuchen, die Batterie fremdzustarten. Versuchen Sie nicht, die Batterie fremdzustarten, wenn Sie nicht die genaue spezifische chemische Zusammensetzung oder Spannung der Batterie kennen.

Die Batterie Die im Produkt verbaute Lithium-Ionen-Batterie sollte nur durch NOCO ersetzt werden und muss wiederverwertet oder vom Haushaltsmüll gesondert entsorgt werden. Versuchen Sie nicht, die Batterie eigenständig zu ersetzen und hantieren Sie nicht mit einer beschädigten oder auslaufenden Lithium-Ionen-Batterie. Entsorgen Sie Batterien niemals im Haushaltsmüll. Die Entsorgung von Batterien im Haushaltsmüll ist gemäß den geltenden Umweltgesetzen und -vorschriften auf Bundes- und Landesebene rechtswidrig. Entsorgen Sie gebrauchte Batterien ausschließlich in einem Abfallverwertungszentrum in Ihrer Nähe. Sollte die Produktbatterie zu heiß werden, Geruch entwickeln, sich verformen, aufgeschnitten sein oder sollte das Auftreten von Störungen zu beobachten sein, beenden Sie sofort jegliche Nutzung des Produkts und kontaktieren Sie NOCO.

**Laden der Batterie** Laden Sie das Produkt mithilfe des mitgelieferten USB-Ladekabels sowie eines NOCO 10W 12V Netzteils. Alternativ können



Sie auch ein USB-Kabel sowie 5W und 10W Netzteile von Drittanbietern nutzen, sofern diese mit USB 2.0 kompatibel sind oder einer bzw. mehreren der folgenden Normen entsprechen: EN 301489-34, IEC 62684, YD/T 1591-2009, CNS 15285, ITUL.1000. Seien Sie vorsichtig im Umgang mit qualitativ minderwertigen Netzteilen, da diese eine ernsthafte elektrische Gefahr darstellen können, die zu Verletzungen, Schäden am Gerät sowie Sachschäden führen kann. Wenn Sie ein USB-Netzteil von einem Drittanbieter verwenden, kontaktieren Sie zunächst den/die Hersteller und stellen Sie sicher, dass das Netzteil den oben genannten Normen entspricht.

Die Verwendung von beschädigten Kabeln oder Ladegeräten sowie das Laden bei Feuchtigkeit können zu Stromschlägen führen. Die Verwendung von Universal- und Drittanbieter-Netzteilen kann die Lebensdauer Ihres Produkts verkürzen und zu Fehlfunktionen führen. NOCO haftet nicht für die Sicherheit des Nutzers während der Verwendung von Zubehör oder Teilen, die nicht durch NOCO zugelassen wurden.

Wenn Sie das NOCO USB-Netzteil nutzen, um das Produkt zu laden, stellen Sie sicher, dass der Netzteilstecker vollständig am Netzteil angeschlossen ist, bevor Sie das Gerät mit dem Strom verbinden. Netzteile können während des normalen Gebrauchs sehr warm werden und bei übermäßigem Kontakt mit der Haut zu Verletzungen führen. Sorgen Sie bei der Arbeit mit Netzteilen immer für eine ausreichende Belüftung.

Um eine maximale Lebensdauer Ihrer Batterie zu erreichen, vermeiden Sie es, das Produkt mehr als einmal wöchentlich zu laden, da eine übermäßige Ladung die Lebensdauer verkürzen kann. Mit der Zeit entlädt sich ein unbenutztes Produkt und muss vor der Verwendung neu geladen werden. Trennen Sie das Produkt vom Strom, wenn es nicht verwendet wird. Verwenden Sie das Produkt nur für den dafür vorgesehenen Zweck.

**Medizinische Geräte** Das Gerät kann elektromagnetische Felder ausstrahlen. Das Produkt enthält magnetische Komponenten, die zu Störungen bei Herzschrittmachern, Defibrillatoren oder anderen medizinischen Geräten führen können. Diese elektromagnetischen Felder können bei Herzschrittmachern oder anderen medizinischen Geräten zu Störungen führen. Wenn Sie auf medizinische Geräte, einschließlich Herzschrittmacher, angewiesen sind, konsultieren Sie Ihren Arzt vor der Verwendung des Produkts. Wenn Sie das Gefühl haben, dass das Produkt ein medizinisches Gerät stört, beenden Sie sofort die Nutzung des Produkts und konsultieren Sie Ihren Arzt.



Gesundheitliche Beschwerden Wenn Sie unter gesundheitlichen Beschwerden leiden, die durch das Produkt beeinflusst werden, einschließlich, jedoch nicht begrenzt auf Anfälle, Ohnmacht, Augenschmerzen oder Kopfschmerzen, konsultieren Sie Ihren Arzt vor der Verwendung des Produkts. Die Verwendung der eingebauten Hochleistungstaschenlampe kann zu Gefahren bei Lichtempfindlichkeit führen. Die Nutzung des Lichts im "Stroboskop"-Modus kann bei photosensitiver Epilepsie Anfälle auslösen, was unter Umständen zu schweren Verletzungen oder Tod führen kann.

Licht Blicken Sie nicht direkt in den Lichtausgang der Lampe oder den Lichtstrahl. Dies kann zu dauerhaften Verletzungen am Auge führen. Dieses Produkt ist mit einer vorfokussierten Hochleistungs-LED-Lampe ausgestattet, die bei Betrieb in voller Stärke einen starken Lichtstrahl erzeugt. Während des Betriebs kann das Produkt sehr heiß werden und unter Umständen bei Berührung zu Verletzungen führen.

**Reinigung** Trennen Sie das Produkt vom Strom, bevor Sie versuchen, es zu reinigen oder zu warten. Reinigen und trocken Sie das Produkt sofort, sollte es in Kontakt mit Flüssigkeiten oder irgendeiner Art von Schmutzstoffen kommen. Benutzen Sie zur Reinigung ein weiches, flusenfreies (Mikrofaser-) Tuch. Stellen Sie sicher, dass keine Feuchtigkeit in die Öffnungen gelangt.

**Explosionsgefährdete Bereiche** Befolgen Sie alle Schilder und Anweisungen. Bedienen Sie das Produkt nicht in potenziell explosionsgefährdeten Bereichen, einschließlich Tankgebieten oder Umgebungen deren Luft mit chemischen Stoffen oder Partikeln, wie z. B. Getreidestaub, Staub und Metallpulver, kontaminiert ist.

#### Aktivitäten mit hohem Gefahrenpotenzial

Dieses Produkt sollte nicht betrieben werden, wenn eine Störung des Produkts zu Verletzungen, Tod oder ernsthaften Umweltschäden führen könnte.

Funkstörung Das Produkt wurde so konzipiert, getestet und hergestellt, dass es mit den Regelungen über Funkfrequenzemissionen übereinstimmt. Solche Emissionen können negative Auswirkungen auf den Betrieb anderer elektronischer Geräte haben und dazu führen, dass diese nicht ordnungsgemäß funktionieren.

# NOCO Genius Eingeschränkte Garantie über ein (1) Jahr

NOCO Company ("NOCO") gewährleistet, dass seine Produkte ("das Produkt") für die Laufzeit von einem (1) Jahr ab Kaufdatum ("Garantielaufzeit") frei von wesentlichen Verarbeitungs- und Materialfehlern sind. Bei Auftreten eines Fehlers während der Garantielaufzeit gewährleistet NOCO, nach eigenem Ermessen und gemäß der Analyse des unternehmenseigenen technischen Supports, Produkte zu den unten angegebenen Gebühren zu reparieren oder auszutauschen. Bauteile und Austauschprodukte sind neu oder wurden servicefreundlich verwendet, sind in ihrer Funktion und Leistung vergleichbar mit dem ursprünglichen Produkt und unterliegen einer Garantie für die Restzeit der ursprünglichen Garantielaufzeit.

AUSSER IN DEM HIER AUSDRÜCKLICH BESCHRIEBENEN UMFANG WERDEN KEINE WEITEREN GARANTIEN, WEDER AUSDRÜCKLICH NOCH STILLSCHWEIGEND, KRAFT GESETZES GEWÄHRT. INSBESONDERE WIRD NICHT STILLSCHWEIGEND EINE GARANTIE FÜR DIE ALLGEMEINE GEBRAUCHSTAUGLICHKEIT ODER DIE EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK ERKLÄRT.

DIE HAFTUNG DURCH NOCO IST GEMÄSS DIESER EINGESCHRÄNKTEN GARANTIE AUSDRÜCKLICH AUF DEN ERSATZ (GLEICHWERTIG UND ZU DEN URSPRÜNGLICHEN LIEFERBEDINGUNGEN) ODER DIE REPARATUR BESCHRÄNKT, EGAL OB SOLCHE ANSPRÜCHE SICH AUS EINER VERLETZUNG DIESER GARANTIE ODER SORGFALTSPFLICHT ERGEBEN. NOCO HAFTET NICHT FÜR VERSEHENTLICHE, BESONDERE ODER FOLGESCHÄDEN, SCHÄDEN ODER VERLUSTE JEDWEDER ART, EINSCHLIESSLICH, UND OHNE EINSCHRÄNKUNG, ALLE SCHÄDEN UND VERLUSTE, WELCHE DIREKT ODER INDIREKT DURCH DEN KAUF, DIE HANDHABUNG ODER NUTZUNG DES PRODUKTES. ODER JEDER DAMIT ZUSAMMENHÄNGENDEN URSACHE ENTSTEHEN, ODER AUS PERSONENSCHADEN ODER PROFITVERLUST HERVORGEHEN.



In einigen Staaten, Provinzen oder Ländern ist die zeitliche Beschränkung einer stillschweigend erklärten Garantie sowie Ausschluss oder Beschränkung von Schadenersatz UNTERSAGT. Soweit Sie in solchen Staaten, Provinzen oder Ländern leben, entfalten möglicherweise einige Ausschlüsse oder Einschränkungen dieser eingeschränkten Garantie KEINE Wirkung. Diese eingeschränkte Garantie gewährt Ihnen spezifische Rechte. Darüber hinaus stehen Ihnen möglicherweise noch weitere Rechte zu, die sich jedoch von Staat zu Staat, von Provinz zu Provinz oder von Land zu Land unterscheiden können.

Diese eingeschränkte Garantie ist auf den ursprünglichen Käufer bei NOCO ausgestellt, schließt KEINE weiteren Personen oder Unternehmen ein und kann NICHT auf Dritte übertragen werden. Es liegt in der Verantwortung des ursprünglichen Käufers,

1. über support@no.co beim unternehmenseigenen Support eine Warenrücksendenummer (RMA - Return Merchandise Authorization) zu beantragen und einzuholen; 2. das Produkt, einschließlich der RMA-Nummer, die Zahlung der zutreffenden Gebühren sowie den Kaufbeleg weiterzuleiten an:

#### The NOCO Company

Attn: Warranty Department 30339 Diamond Parkway, #102 Glenwillow, OH 44139 USA

DIE KOSTEN, DIE IM ZUSAMMENHANG MIT DER ZUSTELLUNG DES PRODUKTS AN NOCO ZU GARANTIEZWECKEN ENTSTEHEN, LIEGEN IN DER VERANTWORTUNG DES URSPRÜNGLICHEN KÄUFERS. DIESE EINGESCHRÄNKTE GARANTIE IST UNTER DEN FOLGENDEN UMSTÄNDEN UNWIRKSAM:

- 1.) Das Produkt wurde falsch verwendet, fahrlässig gehandhabt, oder unter extremer Hitze, Erschütterung oder Vibration entgegen den Empfehlungen des Herstellers für sicheren und effektiven Gebrauch genutzt.
- 2.) Das Produkt wurde NICHT gemäß den anerkannten Verfahren installiert, betrieben oder instand gehalten.
- 3.) Das Produkt wurde durch den Käufer oder durch Dritte (nicht durch den Hersteller (NOCO)) zerlegt, verändert oder repariert.
- 4.) Die elektronischen Verbindungen zu den Ein- bzw. Ausgängen des Produkts wurden ohne die ausdrückliche schriftliche Zustimmung des Herstellers (NOCO) verändert.
- 5.) Das Produkt wurde nicht ordnungsgemäß gelagert oder bei einem Unfall beschädigt.
- 6.) Der ursprüngliche Käufer versäumt es, das Produkt zu registrieren.

NICHT ABGEDECKT DURCH DIESE EINGESCHRÄNKTE GARANTIE SIND:

- 1.) Normaler Verschleiß.
- 2.) Kosmetische Schäden, welche die Funktionalität NICHT beeinträchtigen.

3.) Produkte, bei denen die NOCO-Seriennummer nicht vorhanden, verändert, oder unleserlich gemacht wurde.

GEBÜHREN FÜR DIE EINGESCHRÄNKTE

GARANTIE Diese Gebühren fallen nur für das Produkt während der Garantielaufzeit an. Die eingeschränkte Garantie erlischt entweder durch das Ende der Laufzeit oder durch die oben aufgeführten Bedingungen. Senden Sie das Produkt zusammen mit den relevanten Unterlagen und einem Scheck über die zutreffenden Gebühren an NOCO zurück. Der Scheck ist auf The NOCO Company auszustellen.



Mit Rechnung:

0-1 Jahre: KEINE Gebühren

KEINE Rechnung:

0-1 Jahre: 45% der UPE [Der genaue Betrag wird bestätigt, wenn die RMA-Nummer bestimmt ist]

#### REGISTRIEREN SIE IHR NOCO-PRODUKT

Um Ihre eingeschränkte Garantie zu bestätigen, müssen Sie Ihr NOCO-Produkt zunächst registrieren. Sie können das Produkt im Internet registrieren. Besuchen Sie dazu bitte die Seite: no.co/register

Füllen Sie die benötigten Informationen aus und klicken Sie auf "submit".